



the Smart Grinder™ Pro

SCG820

Sage™

EN Safety Guide

AR دليل السلامة

EN CONTENTS

2. Guarantee
2. Sage™ Recommends Safety First
10. Components
11. Unboxing
11. Care & Cleaning
12. Hopper Assembly
13. Grinding Espresso Coffee
14. Grinding Into A Container
15. Different Coffee Grind Size
16. QR Code Web Access

GUARANTEE

2 YEAR LIMITED

Sage Appliances guarantees this product for domestic use in specified territories for 2 years from the date of purchase against defects caused by faulty workmanship and materials. During this guarantee period Sage Appliances will repair, replace, or refund any defective product (at the sole discretion of Sage Appliances).

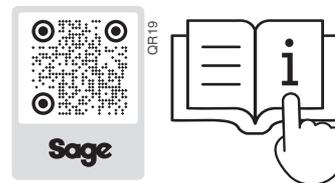
All legal warranty rights under applicable national legislation will be respected and will not be impaired by our guarantee. For full terms and conditions on the guarantee, as well as instructions on how to make a claim, please visit www.sageappliances.com

SAGE™ RECOMMENDS SAFETY FIRST

At Sage™ we are very safety conscious. We design and manufacture appliances with your safety foremost in mind. We also ask that you exercise a degree of care when using any electrical appliance and adhere to the following precautions.

IMPORTANT SAFEGUARDS

Read all instructions before use and save for future reference.



- A downloadable PDF full user guide is available at sageappliances.com
- Before using the first time ensure your electricity supply is the same as shown on the label on the underside of the appliance.
- Remove and safely discard any packaging materials before first use.
- To eliminate a choking hazard for young children, safely discard the protective cover fitted to the power plug.
- This appliance is for household use only. Do not use the appliance for anything other than its intended use.

Do not use in moving vehicles or boats. Do not use outdoors. Misuse may cause injury.

- Fully unwind the power cord before operating.
- Position the appliance on a stable, heat resistant, level, dry surface away from the edge and do not operate on or near a heat source such as a hot plate, oven or gas hob.
- Do not let the power cord hang over the edge of a bench or table, touch hot surfaces or become knotted.
- Do not leave the appliance unattended when in use.
- Always ensure the appliance is turned OFF, unplugged at the power outlet and has been allowed to cool before cleaning, attempting to move or storing.
- Always turn the appliance to the OFF position, switch off at

the power outlet and unplug at the power outlet when the appliance is not in use.

- Do not use the appliance if the power cord, plug, or appliance becomes damaged in any way. If damaged and maintenance other than cleaning is required please contact Sage Customer Service or go to sageappliances.com
- Any maintenance other than cleaning should be performed by an authorised Sage™ service centre.
- Children should not play with the appliance.
- Cleaning of the appliance should not be carried out by children unless they are 8 years or older and supervised.
- The appliance and its cord should be kept out of reach of children aged 8 years and younger.

- The installation of a residual current safety switch is recommended to provide additional safety when using all electrical appliances. Safety switches with a rated operating current not more than 30mA are recommended. Consult an electrician for professional advice.
- Do not use attachments other than those provided with the appliance.
- Do not attempt to operate the appliance by any method other than those described in this booklet.
- Do not move the appliance whilst in operation.
- This appliance shall not be used by children. Keep the appliance and its cord out of reach of children.
- This appliance can be used by persons with reduced physical,

sensory or mental capabilities or a lack of experience and knowledge, only if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

- Do not operate the grinder without the hopper lid in position. Keep fingers, hands, hair, clothing and utensils away from the hopper during operation.



To protect against, fire, electric shock; do not immerse the power cord, power plug or appliance in water or any other liquid.



The symbol shown indicates that this appliance should not be disposed of in normal household waste. It should be taken to a local authority waste collection centre designated for this purpose or to a dealer providing this service. For more information, please contact your local council office.

SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR HOUSEHOLD USE ONLY

NOTES

المحتويات

6. الضمان
6. توصي شركة Sage™ باتباع معايير السلامة أولاً
10. العناصر
11. الإخراج من اللعبة
11. العناية والتنظيف
12. تركيب قطعة التغذية
13. طحن القهوة الاسبريسو
14. طحن في حاوية
15. أحجام طحن القهوة المختلفة
16. الوصول عبر الويب باستخدام رمز QR لنصائح احترافية

توصي شركة

SAGE™ باتباع معايير السلامة أولاً

في Sage™، نولي اهتمامًا كبيرًا بمعايير السلامة. نصمم الأجهزة ونصنعها مع وضع سلامتك في الاعتبار قبل كل شيء. كما نطلب منك توخي القدر الكافي من الحذر عند استخدام أي جهاز كهربائي وكذلك الالتزام بالاحتياطات التالية.

تدابير أمان مهمة

اقرأ كل التعليمات قبل الاستخدام واحفظها للرجوع إليها في المستقبل.

- قبل الاستخدام لأول مرة، تأكد من أن مصدر الكهرباء لديك هو نفسه المصدر المشار إليه في الملصق الموجود على الجانب السفلي من الجهاز.
- يرجى إزالة أي مواد تغليف والتخلص منها بأمان قبل استخدام الجهاز لأول مرة.
- لاجتناب خطر اختناق الأطفال الصغار، تخلص من الغطاء الواقي المثبت على قابس الكهرباء بأمان.
- هذا الجهاز للاستخدام المنزلي فقط. لا تستخدم الجهاز لأي غرض آخر بخلاف الاستخدام المخصص له. لا تستخدم الجهاز في المركبات أو القوارب المتحركة. لا تستخدم الجهاز في الهواء الطلق. قد يتسبب سوء الاستخدام في حدوث إصابة.
- فك سلك الطاقة تمامًا قبل تشغيل الجهاز.
- ضع الجهاز على سطح مستو ومستقر وجاف ومقاوم للحرارة بعيداً عن الحافة، ولا تضعه على مصدر حرارة أو بالقرب منه مثل لوح تسخين أو فرن أو موقد غاز.

الضمان

محدود لمدة عامين

تضمن أجهزة Sage هذا المنتج للاستخدام المنزلي في مناطق محددة لمدة عامين من تاريخ الشراء ضد العيوب الناتجة عن خلل في التصنيع والمواد. خلال فترة الضمان هذه، ستقوم Sage Appliances بإصلاح أو استبدال أو استرداد أي منتج معيب (وفقاً لتقدير Sage Appliances).

سيتم احترام جميع حقوق الضمان القانونية بموجب التشريعات الوطنية المعمول بها ولن يُنال من خلال ضماننا. للحصول على الشروط والأحكام الكاملة الخاصة بالضمان، بالإضافة إلى التعليمات الخاصة بكيفية تقديم المطالبة، يرجى زيارة www.sageappliances.com

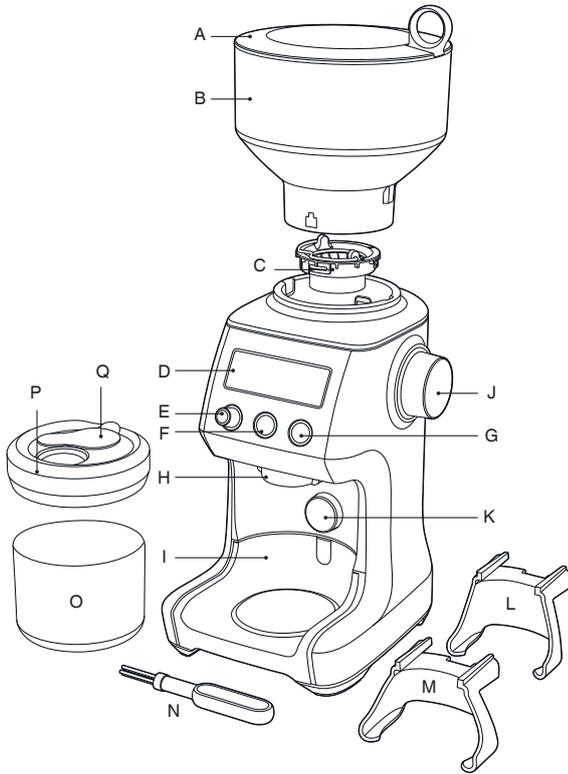
- لا تدع سلك الطاقة معلقاً على حافة المقعد أو المنضدة، أو ملامساً للأسطح الساخنة، أو تتركه معقوداً.
- لا تترك الجهاز دون رقابة عند استخدامه.
- تأكد دائماً من إيقاف تشغيل الجهاز، وفصله عن منفذ الطاقة، واتركه ليبرد قبل تنظيفه أو محاولة نقله أو تخزينه.
- عليك دائماً تحويل الجهاز إلى وضع "إيقاف التشغيل"، ومن ثم إيقاف تشغيل منفذ الطاقة وفصله من مأخذ التيار الكهربائي عندما لا يكون الجهاز قيد الاستخدام.
- لا تستخدم الجهاز في حالة تلف سلك الطاقة أو القابس أو الجهاز بأي شكل من الأشكال. في حالة وجود تلف ويلزم إجراء صيانة بخلاف عملية التنظيف، يُرجى الاتصال بخدمة عملاء Sage أو الانتقال إلى sageappliance.com.
- يجب إجراء أي صيانة بخلاف عملية التنظيف من خلال مركز خدمة Sage معتمد.
- يجب ألا يلعب الأطفال بالجهاز.
- لا ينبغي أن يقوم الأطفال بتنظيف الجهاز إلا إذا كانوا بعمر 8 سنوات أو أكثر، ويتم التنظيف تحت إشراف من البالغين.
- يجب إبقاء الجهاز والسلك بعيداً عن متناول الأطفال بعمر 8 سنوات أو أقل.
- يوصى بتركيب مفتاح أمان للتيار المتبقي لتوفير أمان إضافي عند استخدام جميع الأجهزة الكهربائية. يوصى باستخدام مفاتيح أمان ذات تيار تشغيل مقنن لا يزيد عن 30 ملي أمبير. استشر كهربائياً للحصول على مشورة مهنية.
- لا تستخدم مرفقات بخلاف المرفقة مع الجهاز.
- لا تحاول تشغيل الجهاز بأي طريقة بخلاف تلك الموصوفة في هذا الكتيب.
- لا تحرك الجهاز أثناء التشغيل.
- لا ينبغي للأطفال استخدام هذا الجهاز. احفظ الجهاز وسلكه في مكان بعيد عن متناول الأطفال.
- يمكن استخدام هذا الجهاز من قبل الأشخاص ذوي القدرات الجسدية أو العقلية أو الحسية المحدودة أو في حالة نقص الخبرة والمعرفة في حالة توفير الإشراف أو التعليمات المتعلقة باستخدام الجهاز بطريقة آمنة وفهم المخاطر المرتبطة باستخدامه.
- لا تقم بتشغيل المطحنة بدون غطاء قطعة التغذية في موضعه. أبعد الأصابع واليدين والشعر والملابس والأواني عن قطعة التغذية أثناء تشغيل الجهاز.

⚡ لتفادي نشوب حريق أو التعرض
لصدمة كهربائية، لا تغمر سلك
الطاقة أو قابس الكهرباء أو الجهاز في الماء
أو أي سائل آخر.

احفظ هذه التعليمات للاستخدام المنزلي فقط



COMPONENTS



EN COMPONENTS

- A. Bean Hopper Lid
- B. Bean Hopper
- C. Conical Burr
- D. LCD Screen
- E. GRIND AMOUNT / PROGRAM Dial
- F. SHOTS / CUPS Button
- G. START / PAUSE / CANCEL Button
- H. Grind Outlet
- I. Grind Tray
- J. Grind Size Dial
- K. Portafilter Activation Switch
- L. 50-54mm Portafilter Cradle
- M. 58mm Portafilter Cradle
- N. Conical Burr Cleaning Brush
- O. Grinds Container
- P. Container Cap
- Q. Container Lid

AR المكونات

- A. غطاء حاوية الفاصوليا
- B. حاوية الفاصوليا
- C. نتوءات مخروطية
- D. شاشة عرض LCD
- E. قرص ضبط كمية الطحن / البرمجة
- F. زر الشوتس / الكؤوس
- G. زر البدء / الإيقاف المؤقت / الإلغاء
- H. مخرج الطحن
- I. صينية الطحن
- J. قرص لضبط حكم الطحن
- K. مفتاح تشغيل قاعدة التصفية
- L. قاعدة تصفية بحجم 54-50 مم
- M. قاعدة تصفية بحجم 58 مم
- N. فرشاة تنظيف الشفرات المخروطية
- O. حاوية الطحن
- P. غطاء الحاوية
- Q. غطاء الحاوية

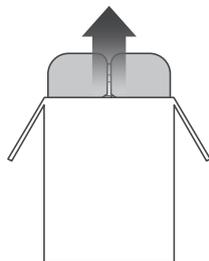


Rating Information
220-240V ~ 50-60Hz 165W

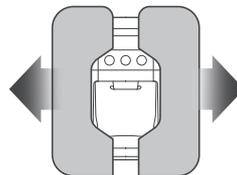
1. UNBOXING

الإخراج من العلبة AR

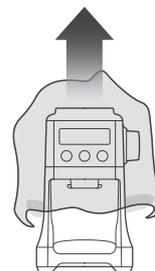
1.1



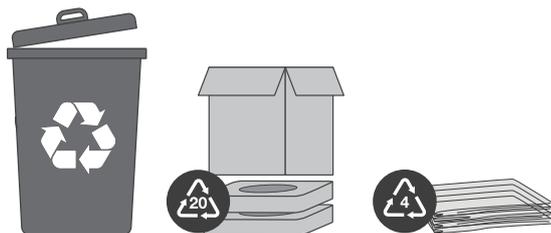
1.2



1.3



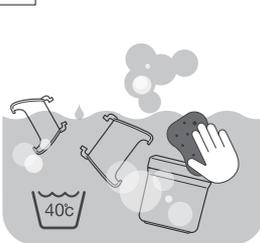
1.4



2. CARE & CLEANING

العناية والتنظيف AR

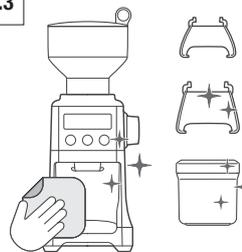
2.1



2.2



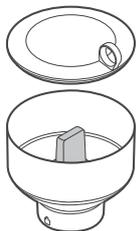
2.3



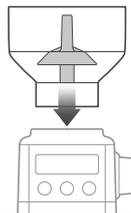
3. HOPPER ASSEMBLY

تركيب قطعة التغذية AR

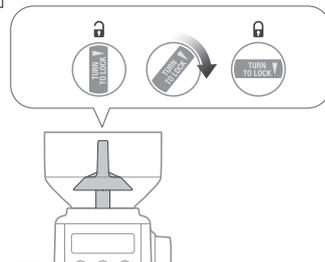
3.1



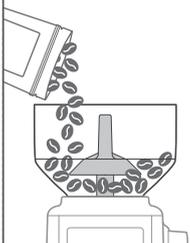
3.2



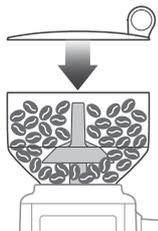
3.3



3.4



3.5



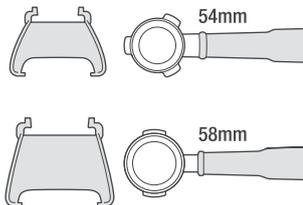
3.6



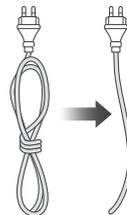
4. GRINDING ESPRESSO COFFEE

طحن القهوة الاسبريسو AR

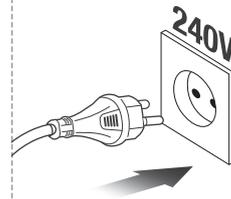
4.1



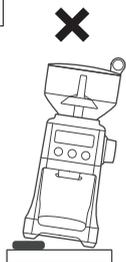
4.2



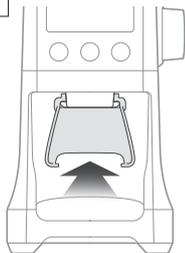
4.3



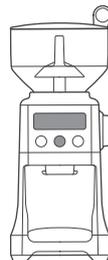
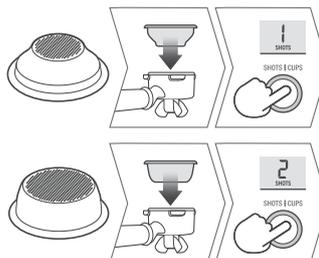
4.4



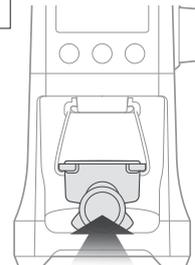
4.5



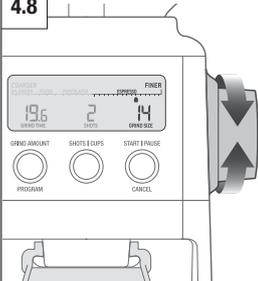
4.6



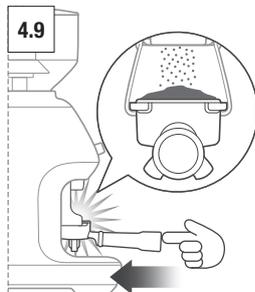
4.7



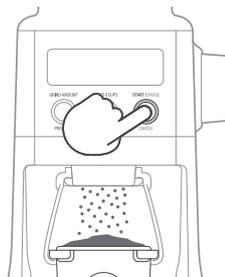
4.8



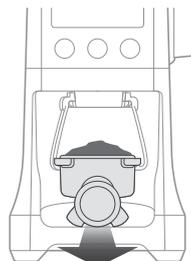
4.9



OR



4.10



5.

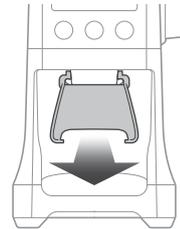
GRINDING INTO A CONTAINER

AR طحن في حاوية

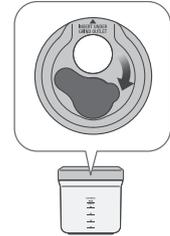
5.1



5.2



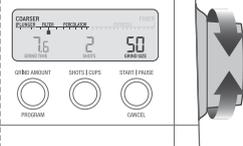
5.3



5.4



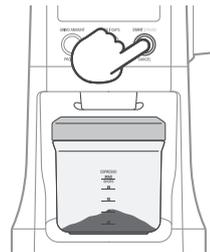
5.5



5.6

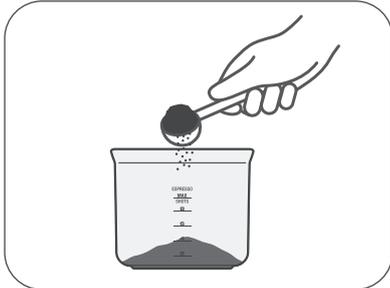


5.7



6. DIFFERENT COFFEE GRIND SIZE

AR أحجام طحن القهوة المختلفة



7.



QR19



For pro-tips, cleaning,
troubleshooting and more information.
Check out the website or scan the QR Code.

AR

للحصول على نصائح احترافية، ومعلومات حول التنظيف، واستكشاف الأخطاء وإصلاحها والمزيد.
تحقق من موقع الويب أو امسح رمز الاستجابة السريعة

NOTES

NOTES

NOTES

GBR

BRG Appliances Limited
86–90 Paul Street, London, EC2A 4NE,
United Kingdom
Freephone (UK Landline): 0808 178 1650
Mobile Calls (National Rate): 0333 0142 970

DEU

AUT

Sage Appliances GmbH
Campus Fichtenhain 48, 47807 Krefeld,
Deutschland
Deutschland: 08005053104
Österreich: 0800 80 2551

FRA

Sage Appliances France SAS
Siège social : 66 avenue des Champs
Élysées – 75008 Paris
879 449 866 RCS Paris
France: 0800 903 235

IRE

Ireland
1800 932 369

ITL

Italy
800 909 773

BEL

Belgium
0800 54 155

NLD

Netherlands
0800 020 1741

LUX

Luxembourg
800 880 72

CHE

Switzerland
0800 009 933

ESP

Spain
900 838 534

POR

Portugal
0800 180 243

NO

Norway
80 024 976

SE

Sweden
0200 123 797

DK

Denmark
80 820 827

FI

Finland
0800 412 143

Registered in England & Wales No. 8223512
Registered in Germany No. HRB 81309 (AG Düsseldorf)
Registered in France No. 879 449 866 RCS

EN Due to continued product improvement, the products illustrated or photographed in this document may vary slightly from the actual product.

DEU Aufgrund unserer kontinuierlichen Produktverbesserungen kann die hier gezeigte Abbildung geringfügig vom tatsächlichen Produkt abweichen.

FRA En raison de leur amélioration continue, les produits représentés ou photographiés dans le présent document peuvent différer légèrement du produit réel.

ITL A causa del continuo miglioramento dei prodotti, il prodotto descritto o illustrato in questo documento può variare leggermente rispetto al prodotto reale.

NLD Vanwege voortdurende productverbeteringen, kunnen de afgebeelde producten in dit document licht afwijken van het eigenlijke product.

ESP Perfeccionamos nuestros productos continuamente, por lo que el artículo podría diferir ligeramente de la ilustración o la fotografía en este documento.

POR Devido à melhoria contínua dos produtos, os produtos ilustrados ou fotografados neste documento podem variar ligeiramente do produto real.

DK På grund af løbende produktudvikling kan de illustrerede eller fotograferede produkter i dette dokument variere en smule fra det faktiske produkt.

SE På grund av kontinuerlig produktförbättring kan produkterna som visas i illustrationerna och fotografierna i detta dokument skilja sig något från den faktiska produkten.

FI Jatkuvan tuotekehittelyn seurauksena kuvituksen tuotteet eivät välttämättä ole täysin samankaltaisia kuin varsinaiset tuotteet.

NO På grunn av kontinuerlig produktutvikling kan produktene som er vist eller avfotografert i dette dokumentet, variere noe fra det faktiske produktet.

Copyright BRG Appliances 2024

BCG820 / SCG820 UK SG2_C24

Sage[™]

www.sageappliances.com